ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 1354/2001 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 4ης Ιουλίου 2001

για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 467/2001 του Συμβουλίου ως προς τα πρόσωπα και τις οντότητες που καλύπτονται από τη δέσμευση κεφαλαίων και ως προς τους οργανισμούς και οργανώσεις που εξαιρούνται απο την απαγόρευση πτήσεων όσον αφορά την Ταλιμπάν του Αφγανιστάν

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 467/2001 του Συμβουλίου, της 6ης Μαρτίου 2001, για την απαγόρευση της εξαγωγής ορισμένων αγαθών και υπηρεσιών στο Αφγανιστάν, την ενίσχυση της απαγόρευσης πτήσεων και την παράταση της δέσμευσης κεφαλαίων και άλλων οικονομικών πόρων όσον αφορά την Ταλιμπάν του Αφγανιστάν, και την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 337/2000 [1], και ιδίως το άρθρο 10 παράγραφος 1 δεύτερη περίπτωση,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

(1) Το παράρτημα I του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 467/2001 παραθέτει κατάλογο των προσώπων και των οντοτήτων που καλύπτονται απο τη δέσμευση κεφαλαίων δυνάμει του εν λόγω κανονισμού. Το παράρτημα VI παραθέτει κατάλογο των οργανισμών και οργανώσεων που εξαιρούνται από την απαγόρευση πτήσεως δυνάμει του εν λόγω κανονισμού.

(2) Η Επιτροπή Κυρώσεων Ταλιμπάν έχει καθορίσει νέο ενοποιημένο και αναδιαρθρωμένο κατάλογο προσώπων και οντοτήτων στα οποία θα πρέπει να εφαρμόζεται το πάγωμα των κεφαλαίων.

(3) Για να επιτραπεί στις τράπεζες και τα χρηματοπιστωτικά ιδρύματα να εφαμόσουν στην πράξη τις χρηματοοικονομικές κυρώσεις, είναι σκόπιμο να προστεθεί κατάλογος, με αλφαβητική σειρά, των οικείων προσώπων και οντοτήτων, στον κατάλογο που είχε καθοριστεί από την Επιτροπή Κυρώσεων Ταλιμπάν.

(4) Η Επιτροπή Κυρώσεων Ταλιμπάν καθόρισε επίσης κατάλογο ανθρωπιστικών οργανώσεων που θα πρέπει να προστεθούν στον υπάρχοντα κατάλογο των εξαιρουμένων από την απαγόρευση πτήσεων.

(5) Θα πρέπει ως εκ τούτου να τροποποιηθούν αναλόγως τα παραρτήματα I και VI του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 467/2001.

(6) Προκειμένου να εξασφαλισθεί η αποτελεσματική εφαρμογή των μέτρων που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό, θα πρέπει να τεθεί σε εφαρμογή επειγόντως,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 467/2001 τροποποιείται ως εξής:

1. το παράρτημα I αντικαθίσταται απο το κείμενο του παραρτήματος I του παρόντος κανονισμού·
2. το παράρτημα VI τροποποιείται σύμφωνα με το παράρτημα II του παρόντος κανονισμού.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την επόμενη ημέρα από τη δημοσίευσή του στην *Επίσημη Εφημερίδα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 4 Ιουλίου 2001.

Για την Επιτροπή

Christopher PATTEN

Μέλος της Επιτροπής

[1] ΕΕ L 67 της 9.3.2001, σ. 1.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ I

«ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ I

Κατάλογος των προσώπων, οντοτήτων και φορέων που αναφέρονται στο άρθρο 2, όπως έχει καθοριστεί από την Επιτροπή Κυρώσεων Ταλιμπάν

1. ΠΡΟΣΩΠΑ

— Μουλάς Hadji Mohammad Hassan, Πρώτος Αναπληρωτής, Συμβούλιο Υπουργών· Κυβερνήτης της επαρχίας Κανταχάρ,
— Maulavi Abdul Kabir, Δεύτερος Αναπληρωτής, Συμβούλιο Υπουργών· Κυβερνήτης της επαρχίας Νανγκαχάρ· Επικεφαλής της Ανατολικής Ζώνης,
— Μουλάς Mohammed Omar, Αρχηγός των Πιστών ("Amir ul-Mumineen"), Αφγανιστάν,
— Μουλάς Mohammad Tahre Anwari, διοικητικές υποθέσεις,
— Maulavi Sayyed Haqqan, Υπουργός Διοικητικών Υποθέσεων,
— Maulavi Abdul Latif Mansur, Υπουργός Γεωργίας,
— Μουλάς Shams-ur-Rahman, Αναπληρωτής Υπουργός Γεωργίας,
— Maulavi Attiqullah Akhund, Αναπληρωτής Υπουργός Γεωργίας,
— Maulavi Abdul Ghafoor, Αναπληρωτής Υπουργός Γεωργίας,
— Akhtar Mohammad Mansour, Υπουργός Πολιτικής Αεροπορίας και Μεταφορών,
— Hadji Tahis, Αναπληρωτής Υπουργός Πολιτικής Αεροπορίας,
— Μουλάς Mohammad Naim, Αναπληρωτής Υπουργός Πολιτικής Αεροπορίας,
— Hidayatullah Abu Turab, Αναπληρωτής Υπουργός Πολιτικής Αεροπορίας,
— Μουλάς Yar Mohammad Rahimi, Υπουργός Επικοινωνιών,
— Μουλάς Haji Alla Dad Tayeb, Αναπληρωτής Υπουργός Επικοινωνιών,
— Maulavi Abdul Razaq, Υπουργός Εμπορίου,
— Maulavi Faiz Mohammad Faizan, Αναπληρωτής Υπουργός Εμπορίου,
— Maulavi Nik Mohammad, Αναπληρωτής Υπουργός Εμπορίου,
— Μουλάς Matiullah, τελωνείο Καμπούλ,
— Maulavi Dadullah Akhund, Υπουργός υπεύθυνος για τις κατασκευές,
— Μουλάς Hadji Ubaidullah Akhund, Υπουργός Αμύνης,
— Μουλάς Fazel M. Mazloom, Αναπληρωτής Αρχηγός Γενικού Επιτελείου Στρατού,
— Μουλάς Baradar, Αναπληρωτής Υπουργός Αμύνης,
— Μουλάς Abdul Rauf Διοικητής Κεντρικού Σώματος Στρατού,
— Μουλάς Amir Khan Motaqi, Υπουργός Παιδείας,
— Μουλάς Mohammad Nasim Hanafi, Αναπληρωτής Υπουργός Παιδείας,
— Maulavi S. Ahmed Shahidkhel, Αναπληρωτής Υπουργός Παιδείας,
— Μουλάς Abdul Wasay Aghajan Motasem, Υπουργός Οικονομικών,
— Μουλάς Arefullah Aref, Αναπληρωτής Υπουργός Οικονομικών,
— Μουλάς Haji M. Ahmadi, Πρόεδρος τράπεζας Da Afghanistan Bank,
— Abdul Wakil Mutawakil, Υπουργός Εξωτερικών,
— Abdul Rahman Zahed, Αναπληρωτής Υπουργός Εξωτερικών,
— Μουλάς Abdul Jalil, Αναπληρωτής Υπουργός Εξωτερικών,
— Dr Abdul Satar Paktis, Υπηρεσία Πρωτοκόλλου, Υπουργείο Εξωτερικών,
— Maulavi Faiz, Υπηρεσία Πληροφοριών, Υπουργείο Εξωτερικών,
— Shams-us-Safa Aminzai, Κέντρο Τύπου, Υπουργείο Εξωτερικών,
— Maulavi Abdul Baqi, Προξενείο, Υπουργείο Εξωτερικών,
— M. Jawaz Waziri, Υπηρεσία σχέσεων με τα Ηνωμένα Έθνη, Υπουργείο Εξωτερικών,
— Maulavi Djallalouddine Haqani, Υπουργός Μεθοριακών Υποθέσεων,
— Maulavi Abdul Hakim Monib, Αναπληρωτής Υπουργός Μεθοριακών Υποθέσεων,
— Alhaj M. Ibrahim Omari, Αναπληρωτής Υπουργός Μεθοριακών Υποθέσεων,
— Qari Din Mohammad, Υπουργός Ανωτάτης Εκπαίδευσης,
— Maulavi Hamidullah Nomani, Ανώτερο Στέλεχος στο Υπουργείο Ανώτατης Εκπαίδευσης,
— Zabihullah Hamidi, Αναπληρωτής Υπουργός Ανώτατης Εκπαίδευσης,
— Maulavi Arsalan Rahmani, Αναπληρωτής Υπουργός Ανώτατης Εκπαίδευσης,
— Maulavi Qudratullah Jamal, Υπουργός Πληροφόρησης,
— Μουλάς Abdul Baqi, Αναπληρωτής Υπουργός Πληροφόρησης και Πολιτισμού,
— Maulavi Abdul Rahman Ahmad Hottak, Αναπληρωτής Υπουργός Πληροφόρησης και Πολιτισμού (για πολιτιστικά θέματα),
— Maulavi Rahimullah Zurmati, Αναπληρωτής Υπουργός Πληροφόρησης και Πολιτισμού (στον τομέα των δημοσιεύσεων),

— Abdulhai Motmaen, Υπουργός Πληροφόρησης και Πολιτισμού, Κανταχάρ,
— Maulavi Mohammad Yaqoub, Επικεφαλής του ΒΙΑ,
— Μουλάς Abdul Razaq, Υπουργός Εσωτερικών,
— Μουλάς Abdul Samad Khaksar, Αναπληρωτής Υπουργός Εσωτερικών (στον τομέα της ασφάλειας),
— Mohammad Sharif, Αναπληρωτής Υπουργός Εσωτερικών,
— Maulavi Noor Jalal, Αναπληρωτής Υπουργός Εσωτερικών (στο διοικητικό τομέα),
— Maulavi Saed M. Azim Agha, Υπηρεσία Διαβατηρίων και Θεωρήσεων,
— Μουλάς Nooruddin Turabi, Υπουργός Δικαιοσύνης,
— Maulavi Jalaluddine Shinwari, Αναπληρωτής Υπουργός Δικαιοσύνης,
— Alhaj Μουλάς Mohammad Essa Akhund, Υπουργός Ορυχείων και Βιομηχανίας Mau,
— Maulavi Sayeedur Rahman Haqani, Αναπληρωτής Υπουργός Ορυχείων και Βιομηχανίας,
— Μουλάς Abdul Salam Zaief, Αναπληρωτής Υπουργός Ορυχείων και Βιομηχανίας,
— Maulavi Mohammad Azam Elmi, Αναπληρωτής Υπουργός Ορυχείων και Βιομηχανίας,
— Qari Din Mohammad Hanif Υπουργός Προγραμματισμού,
— Maulavi Ezatullah, Αναπληρωτής Υπουργός Προγραμματισμού,
— Maulavi M. Musa Hottak, Αναπληρωτής Υπουργός Προγραμματισμού,
— Μουλάς Mohammad Abbas Akhund, Υπουργός Δημόσιας Υγείας,
— Sher Abbas Stanekzai, Αναπληρωτής Υπουργός Δημόσιας Υγείας,
— Maulavi Mohammadullah Mati, Υπουργός Δημοσίων Έργων,
— Maulavi Rostam Nuristani, Αναπληρωτής Υπουργός Δημοσίων Έργων,
— Hadji Molla Atiqullah, Αναπληρωτής Υπουργός Δημοσίων Έργων,
— Maulavi Najibullah Haqqani, Αναπληρωτής Υπουργός Δημοσίων Έργων,
— Maulavi Sayyed Ghiassouddine Agha, Υπουργός Προσκυνητών και Θρησκευτικών Υποθέσεων,
— Maulavi Moslim Haqqani, Αναπληρωτής Υπουργός Προσκυνητών και Θρησκευτικών Υποθέσεων,
— Maulavi Qalamudin Momand, Αναπληρωτής Υπουργός Προσκυνητών,
— Maulavi Abdul Raqib Takhari, Υπουργός Επαναπατρισμού,
— Ramatullah Wahidyar, Αναπληρωτής Υπουργός Μαρτύρων και Επαναπατρισμού,
— Mohammad Sediq Akhundzada, Αναπληρωτής Υπουργός Μαρτύρων και Επαναπατρισμού,
— Maulavi Mohammad Wali, Υπουργός του Τμήματος Πρόληψης της Διαφθοράς και Διάδοσης της Αρετής,
— Maulavi Mohammad Salim Haqqani, Αναπληρωτής Υπουργός του Τμήματος Πρόληψης της Διαφθοράς και Διάδοσης της Αρετής,
— Maulavi Sayed Esmatullah Asem, Αναπληρωτής Υπουργός του Τμήματος Πρόληψης της Διαφθοράς και Διάδοσης της Αρετής,
— Qari Ahmadulla, Υπουργός Ασφαλείας (Πληροφοριών),
— Maulavi Abdul-Haq-Wasseq, Αναπληρωτής Υπουργός Ασφαλείας (Πληροφοριών),
— Maulavi Ehsanullah, Αναπληρωτής Υπουργός Ασφαλείας (Πληροφοριών),
— Μουλάς Habibullah Reshad, Επικεφαλής Τμήματος Ερευνών,
— Μουλάς Ahmed Jan Akhund, Υπουργός Υδάτων και Ηλεκτρικής Ενέργειας,
— Eng. Mohammad Homayoon, Αναπληρωτής Υπουργός Υδάτων και Ηλεκτρικής Ενέργειας,
— Maulavi Saiduddine Sayyed, Αναπληρωτής Υπουργός Εργασίας και Κοινωνικών Υποθέσεων,
— Maulavi Abdul Jabbar, Κυβερνήτης της επαρχίας Μπαγκλάν,
— Maulavi Nurullah Nuri, Κυβερνήτης της επαρχίας Μπαλκ· Επικεφαλής της Βόρειας Ζώνης,
— Muhammad Islam, Κυβερνήτης της επαρχίας Μπαμιγιάν,
— Μουλάς Janan, Κυβερνήτης της επαρχίας Φαριάμπ,
— Μουλάς Dost Mohammad, Κυβερνήτης της επαρχίας Γκάζνι,
— Maulavi Khair Mohammad Khairkhwah, Κυβερνήτης της επαρχίας Χεράτ,
— Maulavi Abdul Bari, Κυβερνήτης της επαρχίας Χέλμαντ,
— Maulavi Walijan, Κυβερνήτης της επαρχίας Τζοουτζάν,
— Μουλάς M. Hasan Rahmani, Κυβερνήτης του Κανταχάρ,
— Μουλάς Manan Nyazi, Κυβερνήτης της επαρχίας Καμπούλ,
— Maulavi A. Wahed Shafiq, Αναπληρωτής Κυβερνήτης της επαρχίας Καμπούλ,
— Alhaj Μουλάς Sadudin Sayed, Δήμαρχος της πόλης της Καμπούλ,
— Maulavi Shafiqullah Mohammadi, Κυβερνήτης της επαρχίας Κοστ,
— Maulavi Nazar Mohammad, Κυβερνήτης της επαρχίας Κοντούζ,
— M. Eshaq, Κυβερνήτης της επαρχίας Λαγκμάν,
— Maulavi Zia-ur-Rahman Madani, Κυβερνήτης της επαρχίας Λοουγκάρ,
— Maulavi Hamsudin, Κυβερνήτης της επαρχίας Βαρντάκ (Μαϊντάν),
— Maulavi A. Kabir, Κυβερνήτης της επαρχίας Νανγκαράρ,
— Μουλάς M. Rasul, Κυβερνήτης της επαρχίας Νιμρούζ,
— Maulavi Tawana, Κυβερνήτης της επαρχίας Πακτιά,
— Μουλάς M. Shafiq, Κυβερνήτης της επαρχίας Σαμανγκάν,

— Maulavi Aminullah Amin, Κυβερνήτης της επαρχίας Σαριπούλ,
— Maulavi Abdulhai Salek, Κυβερνήτης της επαρχίας Ορουζγκάν,
— Maulavi Ahmad Jan, Κυβερνήτης της επαρχίας Ζάμπολ,
— Noor Mohammad Saqib, Πρόεδρος του Ανωτάτου Δικαστηρίου,
— Maulavi Sanani, Επικεφαλής του Dar-ul-Efta,
— Maulavi Samiullah Muazen, Αναπληρωτής, Ανώτατο Δικαστήριο,
— Maulavi Shahabuddin Delawar, Αναπληρωτής, Ανώτατο Δικαστήριο,
— Abdul Rahman Agha, Πρόεδρος του Στρατοδικείου,
— Μουλάς Mustasaed, Πρόεδρος της Ακαδημίας Επιστημών,
— Maulavi Esmatullah Asem, Γενικός Γραμματέας της Αφγανικής Κοινωνίας της Ερυθράς Ημισελήνου (Afghan Red Crescent Society - ARCS),
— Maulavi Qalamuddin, Πρόεδρος της Ολυμπιακής Επιτροπής,
— Abdul Salam Zaeef, Πρέσβης της Ταλιμπάν στο Πακιστάν,
— Abdul Hakim Mujahid, Απεσταλμένος της Ταλιμπάν στα Ηνωμένα Έθνη,
— General Rahmatullah Safi, εκπρόσωπος της Ταλιμπάν στην Ευρώπη,
— Μουλάς Hamidullah, Διευθυντής της εταιρείας Ariana Afghan Airlines,
— Alhaj Μουλάς Sadruddin, Δήμαρχος της πόλης της Καμπούλ,
— Amir Khan Muttaqi, εκπρόσωπος της Ταλιμπάν στις συνομιλίες υπό την αιγίδα των ΗΕ,
— Jan Mohammad Madani, Επιτετραμμένος, Πρεσβεία της Ταλιμπάν, Αμπού Ντάμπι,
— Shamsalah Kmalzada, Δεύτερος Γραμματέας, Πρεσβεία της Ταλιμπάν, Αμπού Ντάμπι,
— Azizirahman, Τρίτος Γραμματέας, Πρεσβεία της Ταλιμπάν, Αμπού Ντάμπι,
— Mawlawi Abdul Manan, Εμπορικός ακόλουθος, Πρεσβεία της Ταλιμπάν, Αμπού Ντάμπι,
— Malawi Abdul Wahab, Επιτετραμμένος της Ταλιμπάν στο Ριάντ,

«ΠΡΕΣΒΕΙΑ» ΤΑΛΙΜΠΑΝ, ΙΣΛΑΜΑΜΠΑΝΤ,

— Μουλάς Abdul Salam Zaeef (Έκτακτος και Πληρεξούσιος Πρέσβης),
— Habibullah Fauzi (Πρώτος Γραμματέας/Αναπληρωτής Αρχηγός Αποστολής),
— Mohammad Sohail Shaheen (Δεύτερος Γραμματέας),
— Mohammad Sarwar Siddiqmal (Τρίτος Γραμματέας),
— Μουλάς Mohammad Zahid (Τρίτος Γραμματέας),
— General Abdul Qadeer (Στρατιωτικός Ακόλουθος),
— Maulavi Nazirullah Anafi (Εμπορικός Ακόλουθος),
— Maulavi Abdul Ghafar Qurishi (Ακόλουθος για θέματα επαναπατρισμού),
— Mohammad Daud (Διοικητικός Ακόλουθος),

«ΓΕΝΙΚΟ ΠΡΟΞΕΝΕΙΟ» ΤΑΛΙΜΠΑΝ, ΠΕΣΑΒΑΡ

— Maulavi Najibullah (Γενικός Πρόξενος),
— Qari Abdul Wali (Πρώτος Γραμματέας),
— Syed Allamuddin (Δεύτερος Γραμματέας),
— Maulavi Akhtar Mohammad (Εκπαιδευτικός ακόλουθος),
— Alhaj Maulavi Mohammad Saddiq (Εμπορικός εκπρόσωπος),

«ΓΕΝΙΚΟ ΠΡΟΞΕΝΕΙΟ» ΤΑΛΙΜΠΑΝ, ΚΑΡΑΤΣΙ

— Maulavi Rahamatullah Kakazada (Γενικός Πρόξενος),
— Mufti Mohammad Aleem Noorani (Πρώτος Γραμματέας),
— Haji Abdul Ghafar Shenwary (Τρίτος Γραμματέας),
— Maulavi Gul Ahmad Hakimi (Εμπορικός Ακόλουθος),

«ΓΕΝΙΚΟ ΠΡΟΞΕΝΕΙΟ» ΤΑΛΙΜΠΑΝ, ΚΙΕΤΑ

— Maulavi Abdullah Murad (Γενικός Πρόξενος),
— Maulavi Abdul Haiy Aazem (Πρώτος Γραμματέας),
— Maulavi Hamdullah (Ακόλουθος για θέματα επαναπατρισμού).

2. ΟΝΤΟΤΗΤΕΣ ΚΑΙ ΦΟΡΕΙΣ

— Εταιρεία Ariana Afghan Airlines (πρώην Bakhtar Afghan Airlines), Afghan Authority Building, PO Box 76, Ansari Watt, Καμπούλ, Αφγανιστάν, και όλα τα άλλα γραφεία της,
— τράπεζα Banke Millie Afghan (επίσης γνωστή ως Afghan National Bank ή ως Bank E. Millie Afghan), Jada Ibn Sina, Καμπούλ, Αφγανιστάν, και όλα τα άλλα γραφεία της Banke Millie Afgham,

— τράπεζα Da Afghanistan Bank (επίσης γνωστή ως Bank of Afghanistan ή ως Central Bank of Afghanistan ή ως The Afghan State Bank), Ibni Sina Wat, Καμπούλ, Αφγανιστάν, και όλα τα άλλα γραφεία της Da Afghanistan Bank,

— λογαριασμός της εταιρείας Ariana Afghan Airlines στη Citibank, Νέο Δελχί, Ινδία,

— λογαριασμός της εταιρείας Ariana Afghan Airlines στην Punjab National Bank, Νέο Δελχί, Ινδία,

— τράπεζα De Afghanistan Momtaz Bank,

— Agricultural Development Bank of Afghanistan (ADB), Ηνωμένο Βασίλειο.

3. ΙΔΙΩΤΕΣ ΚΑΙ ΟΝΤΟΤΗΤΕΣ ΠΟΥ ΣΥΝΔΕΟΝΤΑΙ ΜΕ ΤΟΝ ΟΣΑΜΑ ΜΠΙΝ ΛΑΝΤΕΝ, ΣΥΜΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΜΕΝΩΝ ΕΚΕΙΝΩΝ ΠΟΥ ΑΠΟΤΕΛΟΥΝ ΜΕΡΟΣ ΤΗΣ ΟΡΓΑΝΩΣΗΣ AL-QAIDA

— Usama Bin Muhammad Bin Awad Bin Ladin (επίσης γνωστός ως Abu Abdallah Abd Al-Hakim). Γεννηθείς στις 28.7.1957, στη Σαουδική Αραβία. Του έχει αφαιρεθεί η σαουδαραβική υπηκοότητα και είναι τώρα επισήμως αφγανός υπήκοος,

— Muhammad 'Atif (επίσης γνωστός ως Abu Hafs). Γεννηθείς (πιθανώς) το 1944, στην Αίγυπτο. Πιστεύεται ότι είναι αιγύπτιος υπήκοος. Υψηλόβαθμος υπαρχηγός του Οσάμα Μπιν Λάντεν,

— Aiman Muhammad Rabi Al-Zawahiri. Γεννηθείς στις 19.6.1951, στη Γκίζα της Αιγύπτου. Πιστεύεται ότι είναι αιγύπτιος υπήκοος. Πρώην ηγέτης της αιγυπτιακής Ισλαμικής Τζιχάντ, και στενός τώρα συνεργάτης του Οσάμα Μπιν Λάντεν,

— Sa'd Al-Sharif. Γεννηθείς περίπου το 1969 στη Σαουδική Αραβία. Κουνιάδος και στενός συνεργάτης του Οσάμα Μπιν Λάντεν. Φημολογείται ότι είναι επικεφαλής της οικονομικής οργάνωσης του Οσάμα Μπιν Λάντεν,

— Saif Al-'Adil. Γεννηθείς περίπου το 1963 στην Αίγυπτο. Πιστεύεται ότι είναι αιγύπτιος υπήκοος. Υπεύθυνος για την ασφάλεια του Οσάμα Μπιν Λάντεν,

— Amin Al-Haq (επίσης γνωστός ως Muhammad Amin). Γεννηθείς περίπου το 1960, στην επαρχία Ναγκαχάρ του Αφγανιστάν. Αφγανός υπήκοος. Συντονιστής ασφαλείας του Οσάμα Μπιν Λάντεν,

— Ahmad Sa'id Al-Kadr (επίσης γνωστός ως Abu Abd Al-Rahman Al-Kanadi). Γεννηθείς την 1.3.1948 στο Κάιρο της Αιγύπτου. Πιστεύεται ότι είναι αιγύπτιος και καναδός υπήκοος,

— Zain Al-Abidin Muhahhad Husain (επίσης γνωστός ως Abu Zubaida και Abd Al-Hadi Al-Wahab). Γεννηθείς στις 12.3.1971 στο Ριάντ της Σαουδικής Αραβίας. Πιστεύεται ότι είναι σαουδάραβας, παλαιστίνιος και ιορδανός υπήκοος. Στενός συνεργάτης του Οσάμα Μπιν Λάντεν και παροχέας διευκολύνσεων για ταξίδια τρομοκρατών,

— Saqar Al-Jadawi. Γεννηθείς περίπου το 1965. Πιστεύεται ότι είναι υεμενίτης και σαουδάραβας υπήκοος. Βοηθός του Οσάμα Μπιν Λάντεν,

— Bilal Bin Marwan. Γεννηθείς περίπου το 1947. Υψηλόβαθμος υπαρχηγός του Οσάμα Μπιν Λάντεν.

Κατάλογος των προσώπων, οντοτήτων και φορέων που αναφέρονται στο άρθρο 2, κατ' αλφαβητική σειρά των επωνύμων

1. ΠΡΟΣΩΠΑ

— Agha, Abdul Rahman, Πρόεδρος του Στρατοδικείου,

— Agha, Saed M. Azim, Maulavi, Υπηρεσία Διαβατηρίων και Θεωρήσεων,

— Agha, Sayyed Ghiassouddine, Maulavi, Υπουργός Προσκυνητών και Θρησκευτικών Υποθέσεων,

— Ahmadi, Haji M. Μουλάς, Πρόεδρος τράπεζας Da Afghanistan Bank,

— Ahmadulla, Qari, Υπουργός Ασφαλείας (Πληροφοριών),

— Akhund, Ahmed Jan, Μουλάς, Υπουργός Υδάτων και Ηλεκτρικής Ενέργειας,

— Akhund, Alhaj Mohammad Essa, Μουλάς, Υπουργός Ορυχείων και Βιομηχανίας,

— Akhund, Hadji Ubaidullah, Μουλάς, Υπουργός Αμύνης,

— Akhund, Attiqullah, Maulavi, Αναπληρωτής Υπουργός Γεωργίας,

— Akhund, Dadullah, Maulavi, Υπουργός υπεύθυνος για τις κατασκευές,

— Akhund, Mohammad Abbas, Μουλάς, Υπουργός Δημόσιας Υγείας,

— Akhundzada, Mohammad Sediq, Αναπληρωτής Υπουργός Μαρτύρων και Επαναπατρισμού,

— Amin, Aminullah, Maulavi, Κυβερνήτης της επαρχίας Σαριπούλ,

— Aminzai, Shams-us-Safa, Κέντρο Τύπου, Υπουργείο Εξωτερικών,

— Anwari, Mohammad Tahre, Μουλάς, διοικητικές υποθέσεις,

— Aref Arefullah, Μουλάς, Αναπληρωτής Υπουργός Οικονομικών,

— Asem, Esmatullah, Maulavi, Γενικός Γραμματέας της Αφγανικής Κοινωνίας της Ερυθράς Ημισελήνου (Afghan Red Crescent Society - ARCS),

— Asem, Maulavi Sayed Esmatullah, Αναπληρωτής Υπουργός του Τμήματος Πρόληψης της Διαφθοράς και Διάδοσης της Αρετής,

— Atiqullah, Hadji Molla, Αναπληρωτής Υπουργός Δημοσίων Έργων,

— Azizirahman, Τρίτος Γραμματέας, Πρεσβεία της Ταλιμπάν, Αμπού Ντάμπι,

— Baqi, Abdul, Μουλάς, Αναπληρωτής Υπουργός Πληροφόρησης και Πολιτισμού,

— Baq, Abdul, Maulavi, Προξενείο, Υπουργείο Εξωτερικών,

— Baradar, Μουλάς, Αναπληρωτής Υπουργός Αμύνης,

— Bari, Abdul, Maulavi, Κυβερνήτης της επαρχίας Χέλμαντ,

— Delawar, Shahabuddin, Maulavi, Αναπληρωτής, Ανώτατο Δικαστήριο,

— Ehsanullah, Maulavi, Αναπληρωτής Υπουργός Ασφαλείας (Πληροφοριών),
— Elmi, Mohammad Azam, Maulavi, Αναπληρωτής Υπουργός Ορυχείων και Βιομηχανίας,
— Eshaq M., Κυβερνήτης της επαρχίας Λαγκμάν,
— Ezatullah, Maulavi, Αναπληρωτής Υπουργός Προγραμματισμού,
— Faiz, Maulavi, Υπηρεσία Πληροφοριών, Υπουργείο Εξωτερικών,
— Faizan, Faiz Mohammad, Maulavi, Αναπληρωτής Υπουργός Εμπορίου,
— Ghafoor, Abdul, Maulavi, Αναπληρωτής Υπουργός Γεωργίας,
— Hamidi, Zabihullah, Αναπληρωτής Υπουργός Ανώτατης Εκπαίδευσης,
— Hamidullah, Μουλάς, Διευθυντής της εταιρείας Ariana Afghan Airlines,
— Hamsudin, Maulavi, Κυβερνήτης της επαρχίας Βαρντάκ (Μαϊντάν),
— Hanafi, Mohammad Nasim, Μουλάς, Αναπληρωτής Υπουργός Παιδείας,
— Hanafi, Qari Din Mohammad, Υπουργός Προγραμματισμού,
— Haqani, Djallalouddine, Maulavi, Υπουργός Μεθοριακών Υποθέσεων,
— Haqani, Sayeedur Rahman, Maulavi, Αναπληρωτής Υπουργός Ορυχείων και Βιομηχανίας,
— Haqqan, Sayyed, Maulavi, Υπουργός Διοικητικών Υποθέσεων,
— Haqqani, Mohammad Salim, Maulavi, Αναπληρωτής Υπουργός του Τμήματος Πρόληψης της Διαφθοράς και Διάδοσης της Αρετής,
— Haqqani, Moslim, Maulavi, Αναπληρωτής Υπουργός Προσκυνητών και Θρησκευτικών Υποθέσεων,
— Haqqani, Najibullah, Maulavi, Αναπληρωτής Υπουργός Δημοσίων Έργων,
— Hassan, Hadji Mohammad, Μουλάς, Πρώτος Αναπληρωτής, Συμβούλιο Υπουργών, Κυβερνήτης της επαρχίας Κανταχάρ,
— Homayoon, Mohammad, Eng., Αναπληρωτής Υπουργός Υδάτων και Ηλεκτρικής Ενέργειας,
— Hottak, Abdul Rahman Ahmad, Maulavi, Αναπληρωτής Υπουργός Πληροφόρησης και Πολιτισμού (για πολιτιστικά θέματα),
— Hottak, M. Musa, Maulavi, Αναπληρωτής Υπουργός Προγραμματισμού,
— Islam, Muhammad, Κυβερνήτης της επαρχίας Μπαμιγιάν,
— Jabbar, Abdul, Maulavi, Κυβερνήτης της επαρχίας Μπαγκλάν,
— Jalal, Noor, Maulavi, Αναπληρωτής Υπουργός Εσωτερικών (στον διοικητικό τομέα),
— Jalil, Abdul, Μουλάς, Αναπληρωτής Υπουργός Εξωτερικών,
— Jamal, Qudratullah, Maulavi, Υπουργός Πληροφόρησης,
— Jan, Ahmad, Maulavi, Κυβερνήτης της επαρχίας Ζάμπολ,
— Janan, Μουλάς, Κυβερνήτης της επαρχίας Φαριάμπ,
— Kabir, A, Maulavi, Κυβερνήτης της επαρχίας Νανγκαχάρ,
— Kabir, Abdul, Maulavi, Δεύτερος Αναπληρωτής, Συμβούλιο Υπουργών· Κυβερνήτης της επαρχίας Νανγκαχάρ· Επικεφαλής της Ανατολικής Ζώνης,
— Khairkhwah, Khair Mohammad, Maulavi, Κυβερνήτης της επαρχίας Χεράτ,
— Khaksar, Abdul Samad, Μουλάς, Αναπληρωτής Υπουργός Εσωτερικών (στον τομέα της ασφάλειας),
— Kmalzada Shamsalah, Δεύτερος Γραμματέας, Πρεσβεία της Ταλιμπάν, Αμπού Ντάμπι,
— Madani, Jan Mohammad, Επιτετραμμένος, Πρεσβεία της Ταλιμπάν, Αμπού Ντάμπι,
— Madani, Zia-ur-Rahman, Maulavi, Κυβερνήτης της επαρχίας Λουγκάρ,
— Manan, Mawlawi Abdul, Εμπορικός ακόλουθος, Πρεσβεία της Ταλιμπάν, Αμπού Ντάμπι,
— Mansour, Akhtar Mohammad, Υπουργός Πολιτικής Αεροπορίας και Μεταφορών,
— Mansur, Abdul Latif Maulavi, Υπουργός Γεωργίας,
— Mati, Mohammadullah, Maulavi, Υπουργός Δημοσίων Έργων,
— Matiullah Μουλάς, τελωνείο Καμπούλ,
— Mazloom, Fazel M, Μουλάς, Αναπληρωτής Αρχηγός Γενικού Επιτελείου Στρατού,
— Mohammad, Dost, Μουλάς, Κυβερνήτης της επαρχίας Γκαζνί,
— Mohammad, Nazar, Maulavi, Κυβερνήτης της επαρχίας Κοντούζ,
— Mohammad, Nik, Maulavi, Αναπληρωτής Υπουργός Εμπορίου,
— Mohammad, Qari Din, Υπουργός Ανωτάτης Εκπαίδευσης,
— Mohammadi, Shafiqullah, Maulavi, Κυβερνήτης της επαρχίας Κοστ,
— Momand, Qalamudin, Maulavi, Αναπληρωτής Υπουργός Προσκυνητών,
— Monib, Abdul Hakim, Maulavi, Αναπληρωτής Υπουργός Μεθοριακών Υποθέσεων,
— Motaqi, Amir Khan, Μουλάς, Υπουργός Παιδείας,
— Motasem, Abdul Wasay Aghajan, Μουλάς, Υπουργός Οικονομικών,
— Motmaen, Abdulhai, Υπουργός Πληροφόρησης και Πολιτισμού, Κανταχάρ,
— Muazen, Samiullah, Maulavi, Αναπληρωτής, Ανώτατο Δικαστήριο,
— Mujahid, Abdul Hakim, Απεσταλμένος της Ταλιμπάν στα Ηνωμένα Έθνη,
— Mustasaed, Mullah, Πρόεδρος Ακαδημίας Επιστημών,
— Mutawakil, Abdul Wakil, Υπουργός Εξωτερικών,
— Muttaqi, Amir Khan, εκπρόσωπος της Ταλιμπάν στις συνομιλίες υπό την αιγίδα των ΗΕ,

— Naim, Mohammad, Μουλάς, αναπληρωτής Υπουργός Πολιτικής Αεροπορίας,
— Nomani, Hamidullah, Maulavi, Ανώτερο Στέλεχος στο Υπουργείο Ανώτατης Εκπαίδευσης,
— Nuri, Maulavi Nurullah, Κυβερνήτης της επαρχίας Μπαλκ· Επικεφαλής της Βόρειας Ζώνης,
— Nuristani, Rostam, Maulavi, Αναπληρωτής Υπουργός Δημοσίων Έργων,
— Nyazi, Manan, Μουλάς, Κυβερνήτης της επαρχίας Καμπούλ,
— Omar, Mohammed, Μουλάς, Αρχηγός των Πιστών ("Amir ul-Mumineen"), Αφγανιστάν,
— Omari, Alhaj M. Ibrahim, Αναπληρωτής Υπουργός Μεθοριακών Υποθέσεων,
— Paktis, Abdul Satar, Dr, Υπηρεσία Πρωτοκόλλου, Υπουργείο Εξωτερικών,
— Qalamuddin, Maulavi, Πρόεδρος Ολυμπιακής Επιτροπής,
— Rahimi, Yar Mohammad, Μουλάς, Υπουργός Επικοινωνιών,
— Rahmani, M. Hasan, Μουλάς, Κυβερνήτης της επαρχίας Κανταχάρ,
— Rahmani, Arsalan, Maulavi, Αναπληρωτής Υπουργός Ανώτατης Εκπαίδευσης,
— Rasul, M, Μουλάς, Κυβερνήτης της επαρχίας Νιμρόζ,
— Rauf Abdul, Μουλάς, Διοικητής Κεντρικού Σώματος Στρατού,
— Razaq, Abdul, Μουλάς, Υπουργός Εσωτερικών,
— Razaq, Abdul, Maulavi, Υπουργός Εμπορίου,
— Reshad, Habibullah, Μουλάς, Επικεφαλής Τμήματος Ερευνών,
— Sadruddin, Alhaj, Μουλάς, Δήμαρχος της πόλης της Καμπούλ,
— Safi, Rahmatullah, Στρατηγός, εκπρόσωπος της Ταλιμπάν στην Ευρώπη,
— Salek, Abdulhai, Maulavi, Κυβερνήτης της επαρχίας Ορουζγκάν,
— Sanani, Maulavi, Επικεφαλής της Dar-ul-Efta,
— Saqib, Noor Mohammad, Πρόεδρος του Ανωτάτου Δικαστηρίου,
— Sayed, Alhaj Mullah Sadudin, Δήμαρχος της πόλης της Καμπούλ,
— Sayyed, Saiduddine, Maulavi, Υφυπουργός Εργασίας και Κοινωνικών Υποθέσεων,
— Shafiq, M, Μουλάς, Κυβερνήτης της επαρχίας Σαμανγκάν,
— Shafiq, A. Wahed, Maulavi, Αναπληρωτής Κυβερνήτης της επαρχίας της Καμπούλ,
— Shahidkhel, S. Ahmed, Maulavi, Αναπληρωτής Υπουργός Παιδείας,
— Shams-ur-Rahman, Μουλάς, Αναπληρωτής Υπουργός Γεωργίας,
— Sharif, Mohammad, Αναπληρωτής Υπουργός Εσωτερικών,
— Shinwari, Jalaluddine, Maulavi, Αναπληρωτής Υπουργός Δικαιοσύνης,
— Stanekzai, Sher Abbas, Αναπληρωτής Υπουργός Δημόσιας Υγείας,
— Tahis, Hadji, Αναπληρωτής υπουργός Πολιτικής Αεροπορίας,
— Takhari, Abdul Raqib, Maulavi, Υπουργός Επαναπατρισμού,
— Tawana, Maulavi, Κυβερνήτης της επαρχίας Πακτιά,
— Tayeb, Haji Alla Dad, Μουλάς, Αναπληρωτής Υπουργός Επικοινωνιών,
— Turab, Hidayatullah Abu, Αναπληρωτής Υπουργός Πολιτικής Αεροπορίας,
— Turabi, Nooruddin, Μουλάς, Υπουργός Δικαιοσύνης,
— Wahab, Malawi Abdul Taliban, Επιτετραμμένος στο Ριάντ,
— Wahidyar, Ramatullah, Αναπληρωτής Υπουργός Μαρτύρων και Επαναπατρισμού,
— Wali, Mohammad, Maulavi, Υπουργός του Τμήματος Πρόληψης της Διαφθοράς και Διάδοσης της Αρετής,
— Walijan, Maulavi, Κυβερνήτης της επαρχίας Τζοουτζάν,
— Wasseq, Abdul-Haq-, Maulavi, Αναπληρωτής Υπουργός Ασφαλείας (Πληροφοριών),
— Waziri, M. Jawaz, Υπηρεσία σχέσεων με τα Ηνωμένα Έθνη, Υπουργείο Εξωτερικών,
— Yaqoub, Mohammad, Maulavi, Επικεφαλής του BIA,
— Zaeef, Abdul Salam, Πρέσβης της Ταλιμπάν στο Πακιστάν,
— Zahed, Abdul Rahmam Αναπληρωτής Υπουργός Εξωτερικών,
— Zaief, Abdul Salam, Μουλάς Αναπληρωτής Υπουργός Ορυχείων και Βιομηχανίας,
— Zurmati, Maulavi Rahimullah, Αναπληρωτής Υπουργός Πληροφόρησης και Πολιτισμού (στον τομέα των δημοσιεύσεων),

«ΠΡΕΣΒΕΙΑ» ΤΑΛΙΜΠΑΝ, ΙΣΛΑΜΑΜΠΑΝΤ

— Anafi, Nazirullah, Maulavi (Εμπορικός ακόλουθος),
— Daud, Mohammad (Διοικητικός ακόλουθος),
— Fauzi, Habibullah (Πρώτος Γραμματέας/Αναπληρωτής Αρχηγός Αποστολής),
— Qadeer, Abdul, Στρατηγός (Στρατιωτικός ακόλουθος),
— Qurishi, Abdul Ghafar, Maulavi (ακόλουθος Επαναπατρισμού),

— Shaheen, Mohammad Sohail (Δεύτερος Γραμματέας),
— Siddiqmal, Mohammad Sarwar (Τρίτος Γραμματέας),
— Zaeef, Abdul Salam, Μουλάς Εκτακτος και Πληρεξούσιος Πρέσβης),
— Zahid, Mohammad, Μουλάς (Τρίτος Γραμματέας),

«ΓΕΝΙΚΟ ΠΡΟΞΕΝΕΙΟ» ΤΑΛΙΜΠΑΝ, ΠΕΣΑΒΑΡ

— Allamuddin, Syed (Δεύτερος Γραμματέας),
— Mohammad, Akhtar, Maulavi (Εκπαιδευτικός ακόλουθος)
— Najibullah, Maulavi (Γενικός Πρόξενος),
— Saddiq, Alhaj Mohammad, Maulavi (Εμπορικός αντιπρόσωπος),
— Wali, Qari Abdul (Πρώτος Γραμματέας),

«ΓΕΝΙΚΟ ΠΡΟΞΕΝΕΙΟ» ΤΑΛΙΜΠΑΝ, ΚΑΡΑΤΣΙ

— Hakimi, Gul Ahmad, Maulavi (Εμπορικός ακόλουθος),
— Kakazada, Rahamatullah, Maulavi (Γενικός Πρόξενος),
— Noorani, Mufti Mohammad Aleem (Πρώτος Γραμματέας),
— Shenwary, Haji Abdul Ghafar (Τρίτος Γραμματέας),

«ΓΕΝΙΚΟ ΠΡΟΞΕΝΕΙΟ» ΤΑΛΙΜΠΑΝ, ΚΙΕΤΑ,

— Aazem, Abdul Haiy, Maulavi (Πρώτος Γραμματέας),
— Hamdullah, Maulavi (ακόλουθος Επαναπατρισμού),
— Murad, Abdullah, Maulavi (Γενικός Πρόξενος).

2. ΟΝΤΟΤΗΤΕΣ ΚΑΙ ΦΟΡΕΙΣ

— Εταιρεία Ariana Afghan Airlines (πρώην Bakhtar Afghan Airlines), Afghan Authority Building, PO Box 76, Ansari Watt, Καμπούλ, Αφγανιστάν και όλα τα άλλα γραφεία της Ariana Afghan Airlines,
— τράπεζα Banke Millie Afghan (επίσης γνωστή ως Afghan National Bank ή ως Bank E. Millie Afghan), Jada Ibn Sina, Καμπούλ, Αφγανιστάν, και όλα τα άλλα γραφεία της Banke Millie Afghan,
— τράπεζα Da Afghanistan Bank (επίσης γνωστή ως Bank of Afghanistan ή ως Central Bank of Afghanistan ή ως The Afghan State Bank), Ibni Sina Wat, Καμπούλ, Αφγανιστάν, και όλα τα άλλα γραφεία της Da Afghanistan Bank,
— λογαριασμός της εταιρείας Ariana Afghan Airlines στη Citibank, Νέο Δελχί, Ινδία,
— λογαριασμός της εταιρείας Ariana Afghan Airlines στην Punjab National Bank, Νέο Δελχί, Ινδία,
— τράπεζα De Afghanistan Momtaz Bank,
— Agricultural Development Bank of Afghanistan (ADB), Ηνωμένο Βασίλειο.

3. ΙΔΙΩΤΕΣ ΚΑΙ ΟΝΤΟΤΗΤΕΣ ΠΟΥ ΣΥΝΔΕΟΝΤΑΙ ΜΕ ΤΟΝ ΟΣΑΜΑ ΜΠΙΝ ΛΑΝΤΕΝ, ΣΥΜΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΜΕΝΩΝ ΕΚΕΙΝΩΝ ΠΟΥ ΑΠΟΤΕΛΟΥΝ ΜΕΡΟΣ ΤΗΣ ΟΡΓΑΝΩΣΗΣ AL-QAIDA

— Usama Bin Muhammad Bin Awad Bin Ladin (επίσης γνωστός ως Abu Abdallah Abd Al-Hakim). Γεννηθείς στις 28.7.1957, Σαουδική Αραβία. Του έχει αφαιρεθεί η σαουδαραβική υπηκοότητα και είναι τώρα επισήμως αφγανός υπήκοος,
— Muhammad 'Atif (επίσης γνωστός ως Abu Hafs). Γεννηθείς (πιθανώς) το 1944 στην Αίγυπτο. Πιστεύεται ότι είναι αιγύπτιος υπήκοος. Υψηλόβαθμος υπαρχηγός του Οσάμα Μπιν Λάντεν,
— Aiman Muhammad Rabi Al-Zawahiri. Γεννηθείς στις 19.6.1951 στην Γκίζα της Αιγύπτου. Πιστεύεται ότι είναι αιγύπτιος υπήκοος. Πρώην ηγέτης της αιγυπτιακής Ισλαμικής Τζιχάντ, και στενός τώρα συνεργάτης του Οσάμα Μπιν Λάντεν,
— Sa'd Al-Sharif. Γεννηθείς περίπου το 1969 στη Σαουδική Αραβία. Κουνιάδος και στενός συνεργάτης του Οσάμα Μπιν Λάντεν. Φημολογείται ότι είναι επικεφαλής της οικονομικής οργάνωσης του Οσάμα Μπιν Λάντεν,
— Saif Al-'Adil. Γεννηθείς περίπου το 1963 στην Αίγυπτο. Πιστεύεται ότι είναι αιγύπτιος υπήκοος. Υπεύθυνος για την ασφάλεια του Οσάμα Μπιν Λάντεν,
— Amin Al-Haq (επίσης γνωστός ως Muhammad Amin). Γεννηθείς περίπου το 1960, στην επαρχία Ναγκαχάρ του Αφγανιστάν. Αφγανός υπήκοος. Συντονιστής ασφαλείας του Οσάμα Μπιν Λάντεν,
— Ahmad Sa'id Al-Kadr (γνωστός επίσης ως Abu Abd Al-Rahman Al Kanadi). Γεννηθείς την 1.3.1948 στο Κάιρο της Αιγύπτου. Πιστεύεται ότι είναι αιγύπτιος και καναδός υπήκοος,
— Zain Al-Abidin Muhahhad Husain (επίσης γνωστός ως Abu Zubaida και Abd AlHadi Al-Wahab). Γεννηθείς στις 12.3.1971 στο Ριάντ της Σαουδικής Αραβίας. Πιστεύεται ότι είναι σαουδάραβας, παλαιστίνιος και ιορδανός υπήκοος. Στενός συνεργάτης του Οσάμα Μπιν Λάντεν και παροχέας διευκολύνσεων για ταξίδια τρομοκρατών,
— Saqar Al-Jadawi. Γεννηθείς περίπου το 1965. Πιστεύεται ότι είναι υεμενίτης και ιουδάραβας υπήκοος. Βοηθός του Οσάμα Μπιν Λάντεν,
— Bilal Bin Marwan. Γεννηθείς περίπου το 1947. Υψηλόβαθμος υπαρχηγός του Οσάμα Μπιν Λάντεν.»

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II

Το παράρτημα VI του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 467/2001 τροποποιείται ως εξής:

1. Υπό την επικεφαλίδα «Διεθνείς μη κυβερνητικοί οργανισμοί και ανθρωπιστικές οργανώσεις»:

   α) τα στοιχεία για την Danish Committee for Aid to Afghan Refugees αντικαθίστανται από τα ακόλουθα:

   «Danish Committee for Aid to Afghan Refugees (DACAAR), Borgergade 10, 3rd floor, POB 53, DK-1002 Copenhagen K, Δανία· 10 Gul Mohar Lane, GOP Box 855 University Town, Peshawar, NWFP, Pakistan»·

   β) τα στοιχεία για την Danish De-Mining Group αντικαθίστανται από τα ακόλουθα:

   «Danish De-Mining Group, Borgergade 10, DK-1002 Copenhagen K, Δανία· 5 Gul Town, G.O.R. Road, Ajacent Chaman Housing Scheme, Κιέτα»·

   γ) προστίθενται τα ακόλουθα ονόματα:

   «— Afghan/German Basic Education (AG BAS-Ed), 55 DB, Sayed Jamaluding, Afghani Road, University Town, Peshawar, Pakistan,
   — Afghans' Health and Social Assistance Organisation AHSAO, Old Bara Road, Abdara Road University Town, Peshawar, Pakistan,
   — Afghan/German Help Coordination Office (AGHCO), House #106, Street, 5, Sector H4, Phase 2, Hayatabad, Peshawar, Pakistan,
   — Afghan Obstetrics and Gynaecology Hospital, House #1, Street #16, Taj Abad, Peshawar, Pakistan,
   — Afghan Technical Consultants (ATC), 45, D/4, Old Jamrud Road, University Town, Peshawar, Pakistan,
   — Agency for Rehabilitation and Energy Conservation in Afganistan (AREA), 3-39-D-3, Sayed Jamaluddin Afghani Lane, University Town, PO Box 709, Peshawar, Pakistan,
   — Central Aghanistan Welfare Committee (CAWC), H #412, Main Road No-2, Phase 4, Hayatabad, Peshawar, Pakistan,
   — Coordinatio of Humanitarian Assitance (CHA), House #95, Street 6, N3, Phase 4, Hayatabad, Peshawar, Pakistan,
   — Dental Clinic for Afghanistan Refugees (DCAR), PO Box 356 G.P.O., Peshawar, Pakistan,
   — Helping Afghan Farmers Organization (HAFO), 53-B Par Avenue, University Town, Peshawar, Pakistan,
   — Hammer Forum ev, Kabul, Afghanistan,
   — Humanitarian Medical Relief Body (HMRB), UPO Box No 1012, University Town, Peshawar, NWFP, Pakistan,
   — Multi-ethnic Afghan Schools and Humanitarian Assistance (MASHA), Jabar Niemen Supermarket, Kolola Pushta, Kabeul, Afghanistan,
   — Norwegian Project Office/Rural Rehabilitation Association for Afghanistan (NPO/RRAA), 15-B, Old Jamrud Road, University Town, UPO Box 832, Peshawar, Pakistan,
   — ZOA Refugee Care, Sleutellbloemstraat 8, Apeldoorn, the Netherlands.»

2. Υπό την επικεφαλίδα «Αφγανικοί μη κυβερνητικοί οργανισμοί» προστίθενται τα ακόλουθα ονόματα:

   «— Afghan-German Technical Training Programme (AGTTP), House #106, Opposite Zarghona School, Qala-e-Fathullah, Καμπούλ, Αφγανιστάν,
   — Afghan-Turk CAG Educational (ATCE), Instanbul District Faith, Devrisali Bestan, Dolapli No. 25, Κωνσταντινούπολη, Τουρκία.»